

Bản án số: 396/2021/HSPT

Ngày: 13/12/2021

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Viết Hùng

Các Thẩm phán: 1. Ông Phan Thanh Nguyên

2. Ông Lê Công Huân

Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Thắng – Thư ký Tòa án nhân dân
Thành phố Hồ Chí Minh

*Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia
phiên tòa:* Ông Trần Thanh Khánh – Kiểm sát viên

Ngày 13 tháng 12 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân Thành phố Hồ
Chí Minh, xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 162/HSPT
ngày 04/5/2021 đối với bị cáo Nguyễn Đình Q do có kháng cáo của bị cáo đối
với Bản án hình sự sơ thẩm số: 42/2021/HSST ngày 17/3/2021 của Tòa án nhân
dân quận Tân Phú, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị cáo có kháng cáo:

Nguyễn Đình Q; Giới tính: Nam; Sinh năm: 1989 tại tỉnh Quảng Bình;
Thường trú: ấp Hồ Tràm, xã Q, huyện W, tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu; Chỗ ở: số
73 đường số 15, phường E, thành phố R, tỉnh Bình Dương; Quốc tịch: Việt
Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 12/12; Nghề
nghiệp: Thợ cơ khí; Con ông Nguyễn Đình T và bà Nguyễn Thị N; Hoàn cảnh
gia đình: Có vợ là bà Nguyễn Thị Thúy V (đã ly hôn) và 01 con (sinh năm
2018); Tiền án, tiền sự: Không;

Bị cáo tại ngoại - Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội
dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 00 giờ 55 phút, ngày 18/5/2020, sau khi đi uống bia cùng bạn bè
về Nguyễn Đình Q điều khiển xe máy Exciter biển số 59D1-758.45 đến trụ
ATM của Ngân hàng Thương mại cổ phần Sài Gòn Thương Tín (gọi tắt là
Sacombank) chi nhánh Khu công nghiệp Tân Bình tại ngã tư CN2 - Tây Thạnh,

phường Tây Thạnh, quận Tân Phú để rút tiền. Tại đây, Q dùng thẻ thanh toán Plus do Ngân hàng Sacombank phát hành đút vào cây ATM để rút tiền nhưng không thực hiện được giao dịch nên Q tức giận dùng chân phải đá vào máy ATM. Tiếp đó, Q nhặt cục gạch trên vỉa hè cách trụ ATM khoảng 02 mét rồi dùng tay phải cầm gạch ném vào máy ATM làm bể màn hình.

Sau đó, Q đi qua trụ ATM của Ngân hàng Sacombank chi nhánh khu công nghiệp Tân Bình tại trước số 62 - 64 Tây Thạnh, phường Tây Thạnh, quận Tân Phú tiếp tục dùng thẻ ATM trên để rút tiền nhưng cũng không thực hiện được giao dịch. Q bực tức đi lại gốc cây trước số 66 Tây Thạnh dùng tay phải nhặt 01 cục gạch đập vào màn hình trụ ATM hai cái rồi ra điều khiển xe gắn máy Exciter biển số 59D1-758.45 chạy đi.

Q tiếp tục điều khiển xe gắn máy Exciter biển số 59D1-758.45 đến trụ ATM của Ngân hàng Đông Á tại trước số 335 Lê Trọng Tấn, phường Sơn Kỳ, quận Tân Phú và dùng thẻ ATM trên để rút tiền nhưng vẫn không rút được. Q bực tức nhặt cục gạch ở gốc cây gần đó đập liên tiếp 4, 5 cái vào màn hình máy ATM rồi điều khiển xe máy bỏ đi.

Tại Cơ quan điều tra Nguyễn Đình Q đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Tiến hành làm việc với bà Trần Thị Minh Đức giám đốc phòng giao dịch Lê Trọng Tấn xác định máy ATM bị hư hỏng một phần là màn hình LCD & Touch Screen do hiện nay trên thị trường không có thiết bị thay thế nên phải sửa toàn bộ.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 1923/KL-HĐDGTS ngày 07/10/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong Tổ tụng hình sự kết luận:

- Phần hư hỏng máy ATM (màn hình LCD P77,86) của Ngân hàng thương mại cổ phần Sài Gòn Thương tín (Sacombank) chi nhánh Phòng giao dịch khu Công nghiệp Tân Bình đặt trước ngã tư CN2- Tây Thạnh, phường Tây Thạnh, quận Tân Phú tài sản bị hư hỏng đã định giá 8.913.300 đồng.

- Phần hư hỏng máy ATM (màn kính bảo vệ LCD P77,86) của Ngân hàng thương mại cổ phần Sài Gòn Thương tín (Sacombank) chi nhánh Phòng giao dịch khu Công nghiệp Tân Bình đặt trước số 62 – 64 Tây Thạnh, phường Tây Thạnh, quận Tân Phú tài sản bị hư hỏng đã định giá 100.000 đồng.

- Phần hư hỏng máy ATM (màn hình LCD & Touch Screen) của ngân hàng thương mại cổ phần Đông Á (DongAbank) Phòng giao dịch Lê Trọng Tấn đặt trước số 335 Lê Trọng Tấn, phường Sơn Kỳ, quận Tân Phú tài sản bị hư hỏng đã định giá 19.800.000 đồng.

Tổng cộng tài sản bị thiệt hại là 28.813.300 đồng.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số: 42/2021/HSST ngày 17/3/2021 của Tòa án nhân dân quận Tân Phú, Thành phố Hồ Chí Minh:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Đình Q phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

- Căn cứ khoản 1 Điều 178; điểm b,s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt: bị cáo Nguyễn Đình Q 01 (một) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt bị cáo chấp hành án.

Ngoài ra, Tòa án cấp sơ thẩm còn giải quyết về trách nhiệm dân sự, vật chứng, án phí, quyền và thời hạn kháng cáo theo luật định.

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 29/3/2021, bị cáo Nguyễn Đình Q có đơn kháng cáo xin được hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh sau khi tóm tắt hành vi phạm tội, hậu quả tội phạm mà bị cáo Nguyễn Đình Q thực hiện đã nhận định: mức hình phạt 01 (một) năm tù mà Tòa án cấp sơ thẩm tuyên phạt bị cáo Nguyễn Đình Q là thỏa đáng, không nặng, đúng tội danh. Bị cáo kháng cáo xin được hưởng án treo nhưng tại phiên tòa phúc thẩm không có tình tiết giảm nhẹ nào mới để có thể xem xét cho bị cáo được hưởng án treo. Vì vậy, căn cứ điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 của Bộ luật tố tụng hình sự. Đề nghị Hội đồng xét xử cấp phúc thẩm không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Đình Q mà giữ nguyên bản án sơ thẩm. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Nguyễn Đình Q khai nhận hành vi phạm tội phù hợp với bản án sơ thẩm đã nêu và đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Tân Phú, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân quận Tân Phú, Kiểm sát viên, Tòa án nhân dân quận Tân Phú, Thẩm phán trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Tại phiên tòa phúc thẩm ngày hôm nay, bị cáo Nguyễn Đình Q thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung cáo trạng và bản án sơ thẩm đã nêu. Lời khai của bị cáo phù hợp biên bản khám nghiệm hiện trường, biên bản xác minh, biên bản nhận dạng, biên bản định giá, phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án.

Do vậy có đủ cơ sở để kết luận: do bức tức việc không rút tiền được, nên khoảng 00 giờ 55 phút, ngày 18/5/2020 Nguyễn Đình Q đã có hành vi

dùng chân, gạch đập bể 01 màn hình máy ATM đặt tại ngã tư đường CN2-Tây Thạnh (thiệt hại: 8.913.300 đồng); đập bể màn kính bảo vệ màn hình máy ATM đặt tại 62-64 Tây Thạnh (thiệt hại: 100.000 đồng) của Ngân hàng TMCP Sài Gòn Thương Tín chi nhánh phòng giao dịch Tân Bình; đập bể 01 màn hình máy ATM của Ngân hàng TMCP Đông Á phòng giao dịch Lê Trọng Tấn đặt tại 335 đường Lê Trọng Tấn (thiệt hại: 19.800.000 đồng). Tổng thiệt hại: 28.813.300 đồng. Đối chiếu với quy định của pháp luật nên có căn cứ để xác định bị cáo Q đã phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 của Bộ luật hình sự. Tòa án cấp sơ thẩm đã kết tội bị cáo theo tội danh và điều luật đã nêu là có căn cứ.

Sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo Nguyễn Đình Q kháng cáo xin được hưởng án treo. Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Q giữ nguyên nội dung kháng cáo. Kháng cáo của bị cáo Q làm trong hạn luật định là hợp lệ.

Xét kháng cáo của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy Tòa án cấp sơ thẩm đã xem xét các tình tiết thành khẩn khai báo, thể hiện sự ăn năn hối cải đã tự nguyện bồi thường một phần để khắc phục hậu quả, sau khi thực hiện hành vi phạm tội bị cáo ra đầu thú để từ đó áp dụng điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự và xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo Q là phù hợp với quy định của pháp luật. Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Nguyễn Đình Q không xuất trình thêm tình tiết nào mới; mức án mà cấp sơ thẩm đã tuyên là phù hợp với quy định của pháp luật. Vì vậy, Tòa án cấp phúc thẩm xét thấy không có cơ sở cho bị cáo Q được hưởng án treo.

Do đó, Hội đồng xét xử không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Đình Q, giữ nguyên bản án sơ thẩm.

Bị cáo Nguyễn Đình Q phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

- Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 của Bộ luật tố tụng hình sự:

Không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Đình Q; giữ nguyên Bản án sơ thẩm số: 42/2021/HSST, ngày 17/3/2021 của Tòa án nhân dân quận Tân Phú, Thành phố Hồ Chí Minh.

- Căn cứ khoản 1 Điều 178; điểm b,s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt: bị cáo Nguyễn Đình Q 01 (một) năm tù về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt bị cáo chấp hành án.

Bị cáo phải nộp 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự phúc thẩm.

Các quyết định khác của án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND TC; (1)
- TAND Cấp cao tại Tp.HCM; (1)
- VKSND Tp.HCM; (3)
- VKSND quận Tân Phú; (1)
- THA-DS quận Tân Phú; (1)
- TAND quận Tân Phú; (2)
- Công an quận Tân Phú; (1)
- Phòng PC 53 - CA Tp. HCM; (2)
- Bị cáo; (1)
- Sở Tư pháp; (1)
- UBND nơi bị cáo cư trú; (1)
- Lưu, hình sự, hồ sơ. (20) (4)

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Phạm Viết Hùng